

User Manual EN DE HU

**Thank you for choosing our product.
Please read all instructions carefully and thoroughly before use!**

EN

Warning:

Make sure that the item is not damaged during transport. Do not disassemble the product at home! Please do not use the lamp in high temperature or high humidity environment. The lamp is suitable for both indoor and outdoor use.

Battery Instructions:

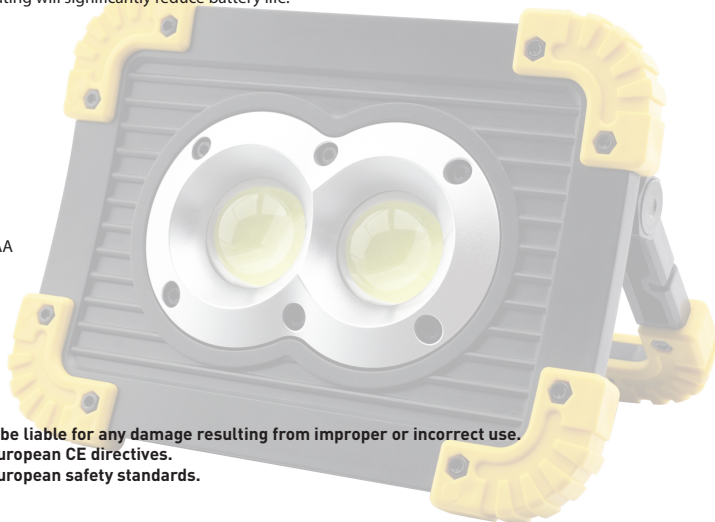
1. Before the first usage charge the battery with the supplied USB cable.
2. Use the included USB cable and a 5V USB adapter or computer USB port to recharge the product battery.
3. The brightness decreases continuously as the battery drains.
4. Continuous charging of the lamp while operating will significantly reduce battery life.

Functions:

1. Mode: 100% Brightness
 2. Mode: 50% Brightness
 3. Mode: Strobe effect (flashing)
 4. Mode: Side Spot
- Power bank function

Specifications:

LED Type:	LED +side LED
Material:	Plastic + Nylon
Battery Type:	2x18650 (incl.) or 3xAA
Running Time:	Up to 10h
Charging Time:	5h
Battery Capacity:	1200mAh
Beam distance:	100m
Wattage:	3W+2W
IP:	IP65
Lumen:	240+60lm



**The manufacturer and distributor shall not be liable for any damage resulting from improper or incorrect use.
This product conforms to the appropriate European CE directives.
This product conforms to the appropriate European safety standards.**

Safety Instructions:

- Use the product in accordance with the manual, any other use is considered improper use and may result in property damage and / or personal injury. The product is not a toy.
- Do not operate the product if you notice any damage.
- Please do not look directly into the LED luminaire.
- The product contains a battery. Do not expose to extreme temperatures.
- When replacing the battery, please place the old battery in the designated container.
- Keep out of reach of children.
- Do not disassemble the product housing.
- Do not immerse the product in water or any other liquid.
- Keep the product away from open flames and hot surfaces.

Battery Safety Instructions:

- Immediately remove weak batteries from the battery compartment, as they may leak and damage the device
- Do not disassemble the batteries.
- In case of contact with battery acid, immediately rinse the affected areas with plenty of clear water and immediately consult a doctor.
- If a battery has been swallowed, consult a doctor immediately.
- Keep batteries away from children.
- Insert batteries correctly, observe the polarity (+/-)
- Remove batteries if you do not use the device for at least 3 months.
- Do not short-circuit! It can be explosive!
- Do not throw into the fire! It can be explosive!
- Replace the batteries only with batteries of the same type.
- Do not throw used batteries and rechargeable batteries into household waste, but into hazardous waste or take them to a battery collection station in a specialist shop!

Cleaning:

- Use only a dry, soft cloth for cleaning.
- Switch off the device before cleaning.
- Do not use any strong detergent for the cleaning.

**Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben.
Bitte lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.**

Warnung:

Vergewissern Sie sich, dass das Gerät während des Transports nicht beschädigt wurde! Demontieren Sie das Produkt nicht zu Hause! Bitte verwenden Sie die Lampe nicht in einer Umgebung mit hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit. Die Lampe ist sowohl für den Innen- als auch für den Außeneinsatz geeignet.

Hinweise zum Akku:

1. Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung mit dem mitgelieferten USB-Kabel auf.
2. Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus das mitgelieferte USB-Kabel und einen 5-V-USB-Adapter oder den USB-Anschluss an Ihrem Computer.
3. Wenn der Akku leer wird, nimmt die Helligkeit stetig ab.
4. Durch das ständige Aufladen der Lampe während des Gebrauchs wird sich die Lebensdauer des Akkus erheblich verkürzt.

Funktionen:

1. Modus: 100% Helligkeit
 2. Modus: 50% Helligkeit
 3. Modus: Stroboskop-Effekt (Blinken)
 4. Modus: Seitenspot
- Externer Akku-Funktion

Specifications:

LED-Typ:	LED +Seiten LED
Material:	Kunststoff + Nylon
Batterietyp:	2x18650 (im Lieferumfang enthalten) oder 3xAA (nicht im Lieferumfang enthalten)
Betriebsdauer:	Bis zu 10 St
Aufladezeit:	5 St
Akku-Kapazität:	1200mAh
Strahlweite:	100m
Wattleistung:	3W+2W
IP:	IP65
Lumen:	240+60lm

**Der Hersteller und der Händler haften nicht für Schäden, die aus unsachgemäßer oder missbräuchlicher Verwendung resultieren.
Das Produkt entspricht den einschlägigen europäischen CE-Richtlinien.
Das Produkt entspricht den einschlägigen europäischen Sicherheitsnormen.**

Sicherheitsbestimmungen:

- Verwenden Sie das Produkt gemäß den Anweisungen, jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden und/oder zu Personenschäden führen. Das Produkt ist kein Spielzeug.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie eine Beschädigung feststellen.
- Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle.
- Verwenden Sie die Lampe nicht in Umgebungen mit hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit.
- Von Kindern fernhalten.
- Nehmen Sie das Gehäuse des Produkts nicht auseinander.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Das Produkt ist von offenen Flammen und heißen Oberflächen fernzuhalten.

Sicherheitsvorschriften für Akkus:

- Entfernen Sie schwache Batterien sofort aus dem Batteriefach, da sie auslaufen und das Gerät beschädigen können
- Nehmen Sie den Akku nicht auseinander.
- Bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich Wasser abspülen und sofort einen Arzt aufsuchen!
- Bei Verschlucken einer Batterie sofort einen Arzt aufsuchen!
- Der Akku ist von Kindern fernzuhalten!
- Nehmen Sie die Batterien heraus, wenn Sie das Gerät mindestens 3 Monate lang nicht benutzen.
- Achten Sie auf die richtige Polarität.
- Schließen Sie die Batterien nicht kurz! Es besteht Explosionsgefahr!
- Nicht ins Feuer werfen! Explosionsgefahr!
- Ersetzen Sie die Batterien nur durch Batterien des gleichen Typs.
- Gebrauchte Batterien getrennt sammeln, nicht im Hausmüll entsorgen!

Reinigung:

- Mit einem trockenen, weichen Tuch reinigen.
- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus.
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel zur Reinigung des Geräts.

Köszönjük, hogy termékünket választotta!
Kérjük, a termék üzembe helyezése előtt figyelmesen olvassa el az alábbi útmutatót és őrizze meg azt.

HU

Figyelem:

Ellenőrizze, hogy a készülék nem sérült-e meg szállítás közben! Ne szerelje szét a terméket otthon! Kérjük, ne használja a lámpát magas hőmérsékletű vagy magas páratartalmú környezetben. A lámpa beltéri és kültéri használatra egyaránt alkalmas.

Akkumulátor utasítások:

1. Az első használat előtt tölts fel az akkumulátort a mellékelt USB-kábellel.
2. A termék akkumulátorának töltéséhez használja a mellékelt USB-kábelt és egy 5 V-os USB-adaptert vagy a számítógép USB-portját.
3. Ahogy az akkumulátor lemerül, a fényerő folyamatosan csökken.
4. A lámpa folyamatos töltése használat közben jelentősen csökkenti az akkumulátor élettartamát.

Funkciók:

1. Mód: 100% Fényerő
 2. Mód: 50% Fényerő
 3. Mód: Stroboszkóp hatás(Villogás)
 4. Mode: Oldal Szpot
- Külső akkumulátor funkció

LED típusa:	LED +oldal LED
Anyag:	Műanyag + Nejlon
Elem típusa:	2x18650(tartozék) or 3xAA(nem tartozék)
Üzemidő:	Akár 10ó
Töltési idő:	5ó
Battery Capacity:	1200mAH
Beam distance:	100m
Wattage:	3W+2W
IP:	IP65
Lumen:	240+60lm

A gyártó és a kereskedő nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű vagy visszaélészerű használatból eredő károkért. A termék megfelel a vonatkozó európai CE-irányelveknek. A termék megfelelő a vonatkozó európai biztonsági szabványoknak.

Biztonsági előírások:


- A terméket az utasításoknak megfelelően használja, minden más használat helytelen használatnak minősül, és anyagi kárt és/vagy személyi sérülést okozhat. A termék nem játék.
- Ne használja a terméket, ha sérülést észlel.
- Tilos közvetlenül a fényforrásba nézni.
- Kérjük, ne használja a lámpát magas hőmérsékleten, vagy magas páratartalmú környezetben.
- Tartsa távol gyermekektől.
- Ne szerelje szét a termék burkolatát.
- Ne merítse a terméket vízbe vagy más folyadékba.
- Tartsa távol a terméket nyílt lángtól és forró felületektől.


Akkumulátor biztonsági előírások:


- Azonnal távolítsa el a lemerült elemeket az elemtartóból, mert azok szivároghatnak és károsíthatják a készüléket.
- Ne szerelje szét az akkumulátort!
- Akkumulátorsavval történő érintkezés során azonnal öblítse le az érintett területeket bő vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz!
- Akkumulátor lenyelése esetén azonnal forduljon orvoshoz!
- Tartsa az akkumulátort távol a gyermekektől!
- Távolítsa el az elemeket, ha legalább 3 hónapig nem használja a készüléket.
- Figyeljen a megfelelő polaritásra.
- Ne zárja rövidre az elemeket! Robbanásveszélyes!
- Tűzbe dobni tilos! Robbanásveszélyes!
- Az elemeket csak azonos típusú elemre cserélje ki!
- Az elhasználdott elemeket elkülönítetten gyűjtse, ne dobja a háztartási hulladékba!


Tisztítás:


- A tisztítást száraz, puha kendővel végezze.
- Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket.
- A termék tisztításához ne használjon tisztítószereket!


 Waste equipment must not be collected separately or disposed of with household waste because it may contain components hazardous to the environment or health. Used or waste equipment may be dropped off free of charge at the point of sale, or at any distributor which sells equipment of identical nature and function. Dispose of product at a facility specializing in the collection of electronic waste. By doing so, you will protect the environment as well as the health of others and yourself. If you have any questions, contact the local waste management organization. We shall undertake the tasks pertinent to the manufacturer as prescribed in the relevant regulations and shall bear any associated costs arising.

 Sammeln Sie Altgeräte getrennt, entsorgen Sie sie keinesfalls im Haushaltsmüll, weil Altgeräte auch Komponenten enthalten können, die für die Umwelt oder für die menschliche Gesundheit schädlich sind! Gebrauchte oder zum Abfall gewordene Geräte können an der Verkaufsstelle oder bei jedem Händler, der vergleichbare oder funktionsgleiche Geräte verkauft, kostenlos abgegeben oder an eine Spezialsammelstelle für Elektroabfälle übergeben werden. Damit schützen Sie die Umwelt, Ihre eigene Gesundheit und die Ihrer Mitmenschen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den örtlichen Abfallentsorgungsträger. Wir übernehmen die einschlägigen, gesetzlich vorgeschriebenen Aufgaben und tragen die damit verbundenen Kosten.

 A hulladékká vált berendezést elkülönítetten gyűjtse, ne dobja a háztartási hulladékba, mert az a környezetre vagy az emberi egészségre veszélyes összetevőket is tartalmazhat! A használt vagy hulladékká vált berendezés térítésmentesen átadható a forgalmazás helyén, illetve valamennyi forgalmazónál, amely a berendezéssel jellegében és funkciójában azonos berendezést értékesít. Elhelyezheti elektronikai hulladék átvételére szakosodott hulladékgyűjtő helyen is. Ezzel Ön védi a környezetet, embertársai és a saját egészségét. Kérdés esetén keresse a helyi hulladékkezelő szervezetet.

 Environmental damage through incorrect disposal of the batteries/ rechargeable batteries!
Batteries/rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. That is why you should dispose of used batteries/rechargeable batteries at a local collection point.

 Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus!
Batterien/Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien/Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

 Környezeti károk az elemek/akkumulátorok nem megfelelő ártalmatlanítása miatt!
Az elemeket/akkumulátorokat nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Mérgező nehézfémeket tartalmazhatnak, és veszélyes hulladékkezelésnek vannak kitéve. Ezért a használt elemeket/akkumulátorokat adja le a települési gyűjtőhelyen.

